

**INTERPRETASI *LĀ TAQṚABU AL-ZINĀ* PERSPEKTIF
MA'NĀ-CŪM-MAGHZĀ DALAM QS. *AL-ISRĀ'* (17) AYAT 32**



SKRIPSI

Diajukan untuk Memenuhi Salah Satu Syarat
Memperoleh Gelar Sarjana Agama (S. Ag)
Pada Program Studi Ilmu al-Qur'an dan Tafsir

Disusun oleh:

Ewanti

2019.01.01.1425

**PROGRAM STUDI ILMU AL-QUR'AN DAN TAFSIR
SEKOLAH TINGGI AGAMA ISLAM (STAI) AL-ANWAR
SARANG REMBANG**

2023

PERNYATAAN KEASLIAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Ewanti
NIM : 2019.01.01.1425
Tempat/Tgl. Lahir : Tuban, 20 Oktober 2000
Alamat : Tuban, RT. 002/RW. 008, Desa. Ketambul,
Kec. Palang, Kab. Tuban, Jawa Timur.

Menyatakan dengan sesungguhnya bahwa skripsi yang berjudul:
INTERPRETASI *LĀ TAQRABU AL-ZINĀ* PERSPEKTIF *MA'NĀ-CŪM-MAGHZĀ* DALAM QS. *AL-ISRĀ'* (17): 32, adalah benar karya asli saya, kecuali kutipan-kutipan yang disebutkan sumbernya. Apabila di dalamnya terdapat kesalahan dan kekeliruan, maka sepenuhnya menjadi tanggungjawab saya. Selain itu, apabila di dalamnya terdapat plagiasi yang dapat berakibat gelar kesarjanaaan saya dibatalkan, maka saya siap menanggung resikonya.

Demikian surat pernyataan ini saya buat dengan sesungguhnya.

Rembang, 25 September 2023

Penulis




Ewanti

NIM. 2019.01.01.1425

PERSETUJUAN PEMBIMBING

Setelah saya meneliti dan mengadakan perbaikan seperlunya, bersama ini saya kirim naskah saudara/i:

Nama : Ewanti

NIM : 2019.01.01.1425

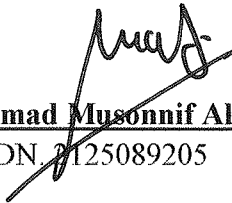
Judul : **INTERPRETASI *LĀ TAQRABŪ AL-ZINĀ*
PERSPEKTIF *MA'NĀ-CŪM-MAGHZĀ* DALAM QS. AL-ISRĀ'(17):
32**

Harapan saya, mohon kiranya skripsi saudara/i tersebut dapat dimunaqasahkan.

Demikian harap maklum.

Rembang, 25 September 2023

Dosen Pembimbing


Ahmad Musonnif Alfi, M. Ag
NIDN. 7125089205

LEMBAR PENGESAHAN

Skripsi EWANTI dengan NIM 2019.01.01.1425 yang berjudul
“INTERPRETASI *LĀ TAQRABŪ AL-ZINĀ* PERSPEKTIF *MA'NĀ-CŪM-*
MAGHZĀ DALAM QS. AL-ISRĀ' (17): 32” ini telah diuji pada tanggal 08
OKTOBER 2023 oleh:

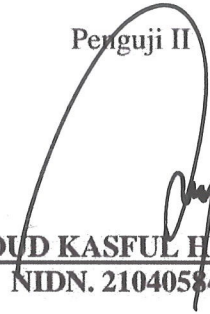
Tim Penguji:

Penguji I



TSALIS MUTTAQIN, Lc., M.S.I
NIDN. 2026067113

Penguji II



ABDUL WADUD KASFUL HUMAM, M. Hum.
NIDN. 2104058403

Rembang, 08 Oktober 2023
Ketua STAI AL-Anwar



Dr. KH. ABDUL GHOFUR, MA.
NIDN. 2116037301

PEDOMAN TRANSLITERASI

Transliterasi Arab Indonesia yang ditetapkan STAI Al-Anwar Sarang adalah sebagai berikut:

Arab	Indonesia	Arab	Indonesia
ا		ط	ṭ
ب	B	ظ	ẓ
ت	T	ع	‘
ث	Th	غ	Gh
ج	J	ف	F
ح	ḥ	ق	Q
خ	Kh	ك	K
د	D	ل	L
ذ	Dh	م	M
ر	R	ن	N
ز	Z	و	W
س	S	هـ	H
ش	Sh	ء	’
ص	ṣ	ي	Y
ض	ḍ		

Untuk menunjukkan bunyi panjang (*madd*), dilakukan dengan cara menuliskan coretan horisontal (*macron*) di atas huruf, seperti ā, ī, ū, seperti *qāla* (قال), *qīla* (قيل), *yaqūlu* (يقول). Bunyi vokal ganda (diftong) Arab ditransliterasikan dengan menggabung dua huruf “ay” dan “aw”, seperti *kawn* (كون) dan *kayfa* (كيف). *Tā` marbūṭah* yang berfungsi sebagai *ṣifah* (modifier) atau *muḍāf ilayh*

ditransliterasikan dengan “*ah*”, sedangkan yang berfungsi sebagai *muḍāf* ditransliterasikan dengan “*at*”.



ABSTRAK

Ewanti. 2023. **Interpretasi *Lā Taqrabū al-Zinā* Perspektif *Ma'nā Cūm Maghzā* dalam QS. Al-Isrā (17): 32**. Skripsi. Program Studi Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir. Sekolah Tinggi Agama Islam Al-Anwar Sarang.

Pembimbing: Ahmad Musonnif Alfi, M. Ag

Pada masa sekarang, kecanggihan teknologi dan pergaulan bebas semakin marak di tengah-tengah masyarakat, tetapi tanpa panduan-panduan akhlak dan akidah sehingga memunculkan banyak batasan-batasan bagi kaum muslim maupun muslimah yang dilanggar atau bahkan dianggap biasa saja karena mengikuti arus *trend*. Sehingga penting bagi pemuda pemudi zaman sekarang mengetahui batasan-batasan yang dapat menimbulkan dampak besar bagi dirinya sendiri bahkan sampai elemen masyarakat yakni, zina yang dikaji ulang dan direlevansikan dengan istilah-istilah masa kini. Penelitian ini mengkaji QS. Al-Isra (17) ayat 32 dengan menggunakan pendekatan *ma'nā-cūm-maghzā* yang merupakan gagasan dari Sahiron Syamsyuddin dengan membagi tahapan analisis menjadi tiga poin. *Pertama*, analisis kebahasaan/linguistik. *Kedua*, analisis *ma'na al-tarikhi* (makna historis). *Ketiga*, *maghzā al-ayah* yakni, signifikasi historis dan signifikansi dinamis. Tahapan-tahapan ini sebagai pisau untuk merelevansikan ayat dengan melihat konteks zaman sekarang. Adapun hasil yang ditemukan melalui pendekatan *ma'nā-cūm-maghzā* dalam QS. Al-Isra (17) ayat 32 adalah termasuk kategori mendekati zina adalah menonton pornografi atau video yang membangkitkan nafsu syahwat, normalisasi “pacaran” sehingga berujung pada hubungan *benefit*, menonton drama dan membaca novel-novel online yang bergenre *romance*, menggunakan aplikasi-aplikasi yang digunakan sebagai tempat prostitusi *online* seperti MiChat, membeli kondom saat pra-nikah untuk melakukan hubungan *free sex* bersama pasangan yang tidak halal. Hasil ini ditemukan melalui beberapa tahapan dengan menyesuaikan dalil-dalil yang digunakan dalam penafsiran.

Keyword: *Taqrabū al-Zinā*, *Ma'nā Cūm Maghzā*, batasan zina

MOTTO

“True love does not make you commit sin, but makes you move towards the
Almighty of Love”

“Cinta sejati tidak membuatmu mengerjakan dosa, tetapi membawamu pada sang
Maha Cinta”

-Ustadzah Halimah Alaydrus-



PERSEMBAHAN

Alhamdulillah, Waṣṣalātu ‘ala Rasulillah

Saya sangat senang bisa dilahirkan ke dunia ini, terutama bisa menginjakkan kaki di bumi Sarang yang penuh barokah ini. Hari demi hari penuh dengan suka duka yang menginspirasi perjalanan hidupku. Perjalanan di sini akan selalu menjadi memori yang membekas dalam ingatan. Skripsi ini mungkin secuil bukti yang saya persembahkan sebagai bentuk rasa syukur kepada Allah SWT yang telah memberikan kesempatan saya untuk menimba ilmu sampai dengan detik ini. Oleh sebab itu, tentu banyak orang yang berjasa dalam skripsi ini, yang mungkin ucapan terima kasih tidak cukup untuk menebus bantuan yang mereka beri.

1. Saya ingin mengucapkan beribu-ribu terima kasih tulus saya kepada kedua orang tua saya, Bapak Jiman dan Ibu Deliana yang melalui doa, keteladanan, serta keteguhan mereka dalam perkataan dan perbuatan membuat penulis kuat.
2. Kepada keluarga besar saya, terutama nenek saya yang sampai saat ini selalu ada menemani saya secara lahir maupun batin melalui doa doa panjangnya.
3. Guru-guru saya dan teman-teman semuanya di Pondok Pesantren Al-Anwar 3. Khususnya teman-teman setia yang menemani perjalanan liku-liku selalu berada di pondok.

KATA PENGANTAR

Alhamdulillah, skripsi yang berjudul “Interpretasi *lā taqrabū al-zinā* perspektif *ma'nā-cūm-maghzā* dalam QS. *Al-Isrā'* ayat 32” bisa diselesaikan. Skripsi ini disusun sebagai bentuk penerapan ilmu yang telah diperoleh penulis ketika mengenyam pendidikan dibangku kuliah. Semoga skripsi ini bermanfaat dan dapat menjadi amal jariyah penulis kelak di akhirat nanti.

Penulis mengucapkan terimakasih kepada pihak-pihak yang terlibat selama proses penyelesaian penulisan skripsi ini khususnya kepada:

1. Dr. KH. Abdul Ghofur Maimoen, M.A., selaku Ketua Sekolah Tinggi Agama Islam (STAI) Al-Anwar Sarang dan pengasuh Pondok Pesantren Al-Anwar 3 yang menjadi tauladan bagi semua mahasiswa dan santri.
2. Bapak Abdul Wadud Kasful Humam, M.Hum., selaku Kaprodi Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir STAI Al-Anwar Rembang.
3. Bapak Ahmad Mushonif Alfi, M.Ag. selaku dosen pembimbing yang telah membantu dan membimbing penulis hingga skripsi ini selesai.
4. Ibu Fitri Febriyanti, S.S, MA., selaku dosen praktikum yang telah membimbing saya sampai terlaksananya seminar proposal.
5. Seluruh Dosen dan Civitas Akademika di kampus STAI Al-Anwar Sarang, Rembang.
6. Segenap teman-teman seangkatan penulis yang tidak bisa saya sebut satu-persatu.

Semoga apa yang telah mereka lakukan diberi pahala oleh Allah *Subhānahu wa Ta'ālā* dan semoga rahmat Allah senantiasa menyertai mereka. Penulis juga berharap para pembaca dapat menyampaikan kritik dan saran jika menemukan kesalahan, kekeliruan atau kekurangan dalam karya ilmiah ini. Penulis berdoa semoga karya ini diberi keberkahan oleh Allah 'Azza wa Jalla dan dapat memberikan kemanfaatan bagi para pembacanya.

Rembang, 25 Agustus 2023

Penulis



Ewanti

NIM: 2019.01.01.1425

DAFTAR ISI

PERNYATAAN KEASLIAN	i
PERSETUJUAN PEMBIMBING	ii
HALAMAN PENGESAHAN	iii
PEDOMAN TRANSLITERASI	iv
ABSTRAK	vi
MOTTO	vii
PERSEMBAHAN.....	viii
KATA PENGANTAR.....	ix
DAFTAR ISI.....	xi
DAFTAR SINGKATAN.....	xiii
BAB I PENDAHULUAN.....	1
A. Latar Belakang Masalah.....	1
B. Rumusan Masalah.....	5
C. Tujuan Penelitian.....	5
D. Manfaat Penelitian.....	6
E. Tinjauan Pustaka.....	6
F. Kerangka Teori.....	10
G. Metode Penelitian.....	11
H. Sistematika Pembahasan.....	15
BAB II HERMENEUTIKA MA'NĀ-CŪM-MAGHĀ DAN URGENSINYA DALAM PENAFSIRAN.....	17
A. Hermeneutika dalam Penafsiran.....	17
B. Sejarah Munculnya Teori <i>Ma'na-Cum-Maghza</i>	25
C. Prinsip-Prinsip Teori <i>Ma'na-Cum-Maghza</i>	29
D. Langkah Kerja Teori <i>Ma'na-Cum-Maghza</i> dalam Memahami Teks.....	31
E. Aplikasi <i>Ma'nā-Cūm-Maghzā</i> dalam Penafsiran Al-Qur'an.....	33
BAB III AYAT-AYAT BATASAN ZINA DAN ANALISIS LAFAL LĀ TAQRABŪ AL-ZINĀ DALAM QS. AL-ISRĀ'(17): 32.....	42
A. Ayat-ayat Batasan Zina dalam Al-Qur'an dan Penafsirannya.....	42
B. Analisis <i>Lā Taqrabū al-Zinā</i> Perspektif <i>Ma'na-Cum-Maghza</i>	52
1. Penggalan Makna Historis Ayat (<i>al-ma'nā al-tārīkhī</i>).....	52
2. Signifikansi Historis (<i>al-Maghzā al-Tārīkhī</i>) QS. Al-Isrā ayat 32.....	75

3. Signifikansi Dinamis (<i>al-Maghzā al-mutaḥarrik</i>) QS. Al-Isrā' ayat 32	77
BAB IV PENUTUP	80
A. Simpulan	80
B. Saran-saran.....	82
DAFTAR PUSTAKA.....	82
CURRICULUM VITAE	89



DAFTAR SINGKATAN

dkk. : dan kawan-kawan

dll. : dan lain-lain

H. : Hijriah

H.R. : Hadis Riwayat

M. : Masehi

SAW. : *Salallahu 'Alaihi Wa Sallām*

SWT. : *Subhanahu Wa Ta'āla*

Q.S. : Al-Qur'an surah

RI : Republik Indonesia

t.th. : tanpa tahun

t.np. : tanpa nama penerbit

t.tp. : tanpa tempat terbit

UUD : Undang-Undang Dasar

Vol. : Volume

